

St. Mary of Czestochowa Parish Iskierki Parafialne

3010 South 48th Ct.
Cicero, IL 60804

Tel. 708-652-0948

Fax. 708-652-0646

Website: www.stmaryofczestochowa.org

E-Mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Office Hours: Monday through Thursday - 9:00 AM to 5:00 PM; Friday - 10:30 AM to 6:30 PM

Fourth Sunday in Ordinary Time February 1st, 2015

Masses:

Saturday

8:00 AM (English every 1st Saturday only)
5:00 PM (English), 6:30 PM (Polish)

Sunday

8:30 AM (English), 10:30 AM (Polish),
12:30 PM & 4:00 PM (Spanish)

Weekdays

Monday - Tuesday - Thursday - Friday
7:30 AM (English), 8:15 AM (Spanish)

Wednesday

8:00 AM (English) (only one mass)

First Fridays

7:00 PM (Polish)

Confessions:

Saturday

4:00 - 4:45 PM (Trilingual)
6:00 - 6:30 PM (Polish)

Wednesday

6:00 - 7:40 PM (Trilingual)

Sunday

10:00 - 10:30 AM (Polish)

First Friday

6:30 - 7:00 PM (Polish)

Devotions:

Every Wednesday

8:30 AM Novena to Our Lady of Perpetual Help
8:30 AM - 7:00 PM The entire day of adoration
of the Blessed Sacrament

7:00 PM Prayer Group-Adoration (Spanish)
7:45 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help
(Spanish)

First Fridays

8:00 - 8:10 AM Adoration (English)

First Saturdays

8:30 - 9:00 AM Adoration (English)

Every Saturdays

6:30 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help
(Polish)

Every Fourth Saturday

6:30 PM Novena, Mass & Prayer Vigil (Polish)

Fr. Waldemar Wieladek CSsR - Superior & Pastor,
Ext. 227

E-mail: waldemar@stmaryofczestochowa.org

Fr. Marian Furca CSsR - Associate Pastor, Ext. 229

E-mail: mario@stmaryofczestochowa.org

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR - Resident Priest Ext.
226

E-mail: zbigniew@stmaryofczestochowa.org

Rosamar Mallari - Receptionist, Ext. 220

E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Nydia Cano - Receptionist, Ext. 220

E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Witold Socha - Music Director, Tel. 708-299-8816

E-mail: musicdir@stmaryofczestochowa.org

Bulletin Editor, Ext 220

E-mail: bulletin@stmaryofczestochowa.org

Alice Krzak - Web Communications, Tel. 708-218-
7842

E-Mail: alice@stmaryofczestochowa.org

Irene Saldaña - CCD

Social Center

5000 W. 31st St.

Tel. 708-652-7118

E-mail:

scenter@stmaryofczestochowa.org

SICK CALLS - In all cases of serious illness or accidents, a priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

MARRIAGES - Should be arranged at least 6 months in advance.

NEWCOMERS - All new families / individuals may register by stopping at the rectory or by calling the parish secretary ext. 220.



February 01 Sunday, Four Sunday in Ordinary Time

- 8:30 Blessings for Tom (Kulaga family)
†Rita Barnak (Ronald Barnak)
†Victoria Cwiok
10:30 O Boze bl. i potrzebne łaski dla O. Mariana Furcy z okazji urodzin
O zdrowie i Boze bl. dla Janiny i Kazimierza Poniatowskich w 50-tą rocz. ślubu (Janina)
O zdrowie i Boze bl. dla Rozalia Gutierrez
O zdrowie i Boze bl. dla Michałka z okazji 2-ich urodzin (Dziadkowie)
O zdrowie i Boze bl. dla Elżbiety Chowanec z okazji urodzin (Rodzice)
†Anieli Rozalia Gancarczyk (mąż z synami)
†Ryszard Łacala (Brad Foote Gear Works Friends)
†Czesława, Włodzimierz, Bronisław Wojciechowski
†Ignacy Papciak, Adam Rachowicz
†Julia Szczupalska w 40-tą rocz. śm. (Córka z Rodzina)
†Robert Janik (Ciocia)
12:30 Bendición en su cumpleaños ha Ramón García (familia García)
Bendición especial en su aniversario de bodas de Ramón García y Manuela García (familia García)
4PM Por los feligreses

February 2, Monday, The Presentation of The Lord

- 7:30 †John E. Kociolko (son)
8:15 †Ana Maria Garcia
6:30 Polish Mass
8:00 Spanish Mass

February 3, Tuesday Saint Blaise, Bishop and Martyr; Saint Ansgar, Bishop

- 7:30 For the parishioners
8:15 †Francisca Saucedo Ontiveros (Sr. Rolando Torres Saucedo)

February 4, Wednesday, Weekday in Ordinary Time

- 8:00 †Raymond Honek (wife)
8:30 Eucharistic Adoration until 7PM
7:00 El Circulo de Oración
7:45PM Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro

February 5, Thursday, Saint Agatha, Virgin and Martyr

- 7:30 †Holy Souls in Book of Remembrance
8:15 †Por las almas en el Libro de la Memoria

February 6, First Friday, Saint Paul Miki and Companions, Martyrs

- 7:30 Special Birthday Blessings for Fr. Marian Furca on his birthday
8:15 †Constantina Alvarado (Maria Natalia Ortiz)
7PM Polish Mass

February 7, First Saturday, Weekday in Ordinary Time

- 8AM First Saturday

- 5:00 †Daniel Solis, eternal rest (family)
†John Haikes (family)
†Connie DeSeno (Dixon family)
†Jan & Francisca Jakub (daughters)
†Jose Suir, in 30th anniversary (Family)
6:30 W intencjach próśb i podziękowań do M. B. Nieustającej Pomocy

February 8, Sunday, Fifth Sunday in Ordinary Time

- 8:30 †Adolfina Dobrzaniska (Daughter)
†Ed Butcher (Ron & Butcher's Family)
10:30 O zdrowie i Boze bl. dla Rozalia Gutierrez
†Anieli Rozalia Gancarczyk (mąż z synami)
†Ryszard Łacala (Brad Foote Gear Works Friends)
12:30 †Gildardo Navar, aniversario luctuoso (esposa)
4PM Por los feligreses

Mass Intentions



Mass Intention Book

If you wish to request a mass for a deceased member or a blessing or to ask for the health of a love one or friend, you may do so at the rectory. We are open Monday—Thursday from 9 AM to 5 PM and on Friday from 10:30 to 6:30 PM. A SMALL DONATION OF \$10 PER INTENTION IS REQUIRED.

Lector Schedule

Saturday, February 7

- 5:00 Marie Jarding, Martha Stolarski

Sunday, February 8

- 8:30 Elizabeth Perez, Maria C. Castañeda
10:30 Jarek Szyszlak, Kasia Kowalska
12:30 Marisol Ortiz, Juan Rodriguez, Juana Salas
4:00 Enrique Garcia, Lourdes Gonzalez
Humberto Tellez



Eucharistic Minister

Saturday, February 7

- 5:00 Joanne Napoletano, Larry Napoletano
6:30 Krzysztof Odbierzchleb

Sunday, February 8

- 8:30 Ann Twomey, Georgia Czarniecki
Michele Cison-Carlson
10:30 Krzysztof Odbierzchleb, Jan Rozanski
Krzysztof Zborowski
12:30 Noema Arellano, Teresa Zavala
Erasmus Zavala, Alejandra Baez
4:00 Tiburcio Rodriguez, Maria Rodriguez
Maria Clara Ibarra



Eternal rest.....

†Victoria "Vicky" Cwiok

May God Who called you, take you home!



ANNOUNCEMENTS

Happy Birthday!!!

On Friday, February 6, Fr. Marian Furca will celebrate his birthday. We wish you a very Happy and Blessed birthday, Father! May the Lord bless you and grant you many more years! May you enjoy a wonder-filled day! Sto lat!



CCD NEWS

© J. S. Paluch Co., Inc.

Our next CCD class will be held on February 21, 2015. Please arrive on time. Remaining balances for CCD

Tuition are expected to be received no later than February 14, 2015.



© J. S. Paluch Co., Inc.

St. Blaise, whose Feast Day, will be celebrated on February 3rd, was a bishop in Armenia in the early fourth century. Not much is known about him, but there are many legends and stories that tell us what the times were like. It was a time of persecution for the Catholic Church. The Roman empire was trying to get rid of the Christians. Many faithful were martyred because they would

not give up their love and faith in Jesus Christ.

Saint Blaise received a message from God to go into the hills to escape the persecution. The Roman governor sent men to find him. While searching for St. Blaise, the hunters discovered a cave that was full of sick, wild animals. There was St. Blaise in the middle, healing the animals.

They captured him and took him back to the governor. Other stories say that he cured a boy who had a fish bone stuck in his throat and was choking to death. It is because of this miraculous healing that he is considered to be the *patron of throat ailments*. After suffering various forms of torture, St. Blaise was beheaded.

The blessing of throats will take place at the 5PM Mass on Saturday, January 31, and during all Sunday Masses on February 1.



© J. S. Paluch Co., Inc.

PRESENTATION OF THE LORD

Monday, February 2nd is the feast of the Presentation of the Lord. Masses will be celebrated at 7:30 AM, and 8:15 AM, Spanish. If you plan to attend Mass on this special feast, you are invited to bring a candle/s with you to have them blessed for personal and family use during the year.



This year our parish has been exempt from participating in the Annual Catholic Appeal Campaign, because we will be participating in the "To Teach Who Christ Is Campaign", a campaign that will benefit our parish and Catholic Schools of the Archdiocese of Chicago. Therefore, we kindly ask for you to disregard the Annual Catholic Appeal envelopes that were included in your bi-monthly collection envelopes.

As our Pastor and Campaign Committee learn more information regarding the new campaign in which our parish will be participating we will inform you all. And as always we hope to count with your participation and support.

Sunday Collection, January 25, 2015

Jan. 24	5:00PM	\$425.00
	6:30PM	\$279.00
Jan 25	8:30AM	\$1,142.00
	10:30AM	\$1,188.00
	12:30PM	\$1,309.00
	4:00PM	\$792.00
	TOTAL	\$5,135.00

Many thanks to those of you who have contributed to St. Mary of Czestochowa's collection this past week. Your gifts are essential to our ministry, and we are grateful.

Yearly Church Donation Statement



If you would like to receive a statement of your yearly donations to the parish, please call the rectory office (708) 652-0948, Ext. 220 between the hours of 9am and 5pm—Monday through Thursday, and 10:30—6:30 p.m. on Fridays

Parking Lot Collection

Sunday, January 11, 2015.....\$ 771.00

PARKING LOT CAMPAIGN



Goal: \$193,596

Deficit: \$121,886

Donations: \$71,710



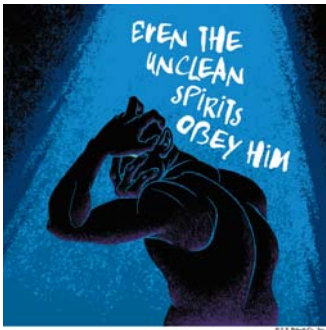
PRAY FOR OUR PARISHIONERS WHO ARE ILL

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

Helen Cison
Grzegorz Czaja
Bill Czarnecki
Denise Dooley
Justine Hranicka
Miroslaw Jurczyk
Cecilia Kandl
Harriet Kurcab
Diana Madurzak
Larry Napoletano

Lawrence Natonski
Marcella Pugno
Mark F. Rendak
Eleanore Skora
Ronald Stachowski
Antonio Venegas
Marie Wisniesky
Brenda Wojkovich
Denise Jandura
Rich Jandura

If you would like to add a name to the list, please call the rectory at 708652-0948 Ext. 20.



Fourth Sunday of Ordinary Time
Mark 1:21-28

Jesus heals a man with an unclean spirit and his fame spreads throughout Galilee.

Background on the Gospel Reading

Today's Gospel continues our reading from Mark and describes what some believe was likely to have been a typical day in Jesus' ministry. Jesus and the disciples that chose to follow him in last week's Gospel arrive at Capernaum, a small village on the Sea of Galilee. Jesus teaches in the synagogue on the Sabbath. Mark reports that the people respond to Jesus' teaching with astonishment, noting Jesus' authority and contrasting it with the scribes'. Early in Mark's Gospel we already find evidence of the tension that will manifest itself fully in Jerusalem.

After Jesus' preaching, an even more astonishing thing happens. A man possessed with an unclean spirit calls out to Jesus. As we see in this example and throughout Mark's Gospel, the spirits and demons seem to know Jesus and are often fearful of him. In fact, they seem to understand Jesus' identity better than his disciples. As we will read again and again in Mark's Gospel, Jesus orders the spirit to be quiet and drives the unclean spirit out of the man. Jesus' ability to heal those possessed by demons is an indication of his power over evil.

In the prescientific age of Jesus' time, all illnesses were understood to be manifestations of evil and sinfulness. Our modern understanding of illness is very different. Possession by unclean spirits may have been a way to describe what we might call mental illness today. It may have even been a way of describing certain kinds of physical conditions. There is evidence that there were many kinds of exorcists and healers in first-century Palestine. Jesus appears to be like these healers, but he heals with unique authority and connects his healing activities with the words of his preaching.

We are missing the point that Mark is trying to make in this Gospel, however, if we try to explain away the healing work of Jesus. The crowds see in Jesus' cure of the possessed man further affirmation of his authority. Jesus' power to heal gives greater credence to his teaching. Jesus impresses the crowds through his words, which are manifested with power in his deeds. Mark's Gospel tells us that because of the authority with which he healed, Jesus' fame spread throughout all of Galilee.

SACRAMENT MEETINGS FOR PARENTS

If you are St. Mary's School parents or parents of children that attend the Religious Education Program and your child/children are preparing to receive Confirmation Please note that on **Monday, February 2, 2015—6:30 PM in the School Hall—a mandatory meeting will be held for**

YEAR OF SACRAMENTS • ONE WORD AT A TIME

Wake Up



At a certain low point in the story of the now-destitute prodigal son, he **wakes up** to his situation. The text reads: "But when he came to himself, he said, 'How many of my father's hired hands have bread enough and to spare, but here I am dying of hunger! I will get up and go to my father'" (Luke 15:17-18)

In the Sacrament of Penance, we ask God for forgiveness that he gladly and generously gives to us. A very first step, however, is waking up to our situation and realizing how much we need God's mercy. The habits of sin may dull our minds and hearts. We may be sluggish in reflecting on our lives. Whatever numbs us must dissipate. We do need to wake up, and then with the prodigal son we can get up and go to our father.

POPE FRANCIS'S VISION OF HEALING AND COMMUNION

The ARCHDIOCESE OF CHICAGO in partnership with **LOYOLA PRESS**.

More on Pope Francis's Vision at www.loyolapress.com/popefrancis

www.ArchChicago.org

© 2014 Archdiocese of Chicago, Fr. Louis J. Cameli

Prayer for the Year of Consecrated Life

O God, throughout the ages you have called women and men to pursue lives of perfect charity through the evangelical counsels of poverty, chastity, and obedience. During this Year of Consecrated Life, we give you thanks for these courageous witnesses of Faith and models of inspiration. Their pursuit of holy lives teaches us to make a more perfect offering of ourselves to you. Continue to enrich your Church by calling forth sons and daughters who, having found the pearl of great price, treasure the Kingdom of Heaven above all things. Through our Lord Jesus Christ, your Son, who lives and reigns with you in the unity of the Holy Spirit, one God, for ever and ever. Amen.



IV Domingo del Tiempo Ordinario

En aquel tiempo, Jesús y sus discípulos entraron en Cafarnaún, y cuando el sábado siguiente fue a la Sinagoga a enseñar, se quedaron asombrados de su enseñanza, porque no enseñaba como los letrados, sino con autoridad. Estaba precisamente en la sinagoga un hombre que tenía un espíritu inmundo, y se puso a gritar: ¿Qué quieres de nosotros, Jesús Nazareno? ¿Has venido a acabar con nosotros? Sé quien eres: el Santo de Dios. Jesús le increpó:-- Cállate y sal de él. El espíritu inmundo lo retorció y, dando un grito muy fuerte, salió. Todos se preguntaron estupefactos: ¿Qué es esto? Este enseñar con autoridad es nuevo. Hasta los espíritus inmundos les manda y le obedecen. Su fama se extendió enseguida por todas partes, alcanzando la comarca entera de Galilea.

Mc 1, 21-28

Muchas felicidades!!!

Queremos desearle muchas felicidades a P. Marian Furca en su cumpleaños, el día 6 de febrero. Deseamos y pedimos a Nuestro Señor Jesucristo, que colme de bendiciones a P. Marian



La Presentación de Jesús en el Templo

La Presentación de Jesús El relato de este hermoso hecho lo podemos leer en San Lucas, Capítulo 2, vs. 22-39.

La Ley de Moisés mandaba que a los 40 días de nacido un niño fuera presentado en el templo. Hoy dos de febrero se cumplen los 40 días, contando desde el 25 de diciembre, fecha en la que celebramos el nacimiento de Jesús.

Los católicos hemos tenido la hermosa costumbre de llevar los niños al templo para presentarlos ante Nuestro Señor y la Santísima Virgen. Esta es una costumbre que tiene sus raíces en la Santa Biblia. Cuando hacemos la presentación de nuestros niños en el templo, estamos recordando lo que José y María hicieron con el Niño Jesús.

La Ley de Moisés mandaba que el hijo mayor de cada hogar, o sea el primogénito, le pertenecía a Nuestro Señor y que había que rescatarlo pagando por él una limosna en el templo. Esto lo hicieron María y José.

Por mandato del Libro Sagrado, al presentar un niño en el templo había que llevar un cordero y una paloma y ofrecerlos en sacrificio al Señor (el cordero y la paloma son dos animalitos inofensivos e inocentes y su sangre se ofrecía por los pecados de los que sí somos ofensivos y no somos inocentes. Jesús no necesitaba ofrecer este sacrificio, pero quiso que se ofreciera porque El venía a obedecer humildemente a las Santas Leyes del Señor y a ser semejante en todo a nosotros, menos en el pecado). decía que si los papás eran muy pobres

podían reemplazar el cordero por unas palomitas. María y José, que eran muy pobres, ofrecieron dos palomitas en sacrificio el día de la Presentación del Niño Jesús.

En la puerta del templo estaba un sacerdote, el cual recibía a los padres y al niño y hacía la oración de presentación del pequeño infante al Señor.

En aquel momento hizo su aparición un personaje muy especial. Su nombre era Simeón. Era un hombre inspirado en el Espíritu Santo. Es interesante constatar que en tres renglones, San Lucas nombra tres veces al Espíritu Santo al hablar de Simeón. Se nota que el Divino Espíritu guiaba a este hombre de Dios.

El Espíritu Santo había prometido a Simeón que no se moriría sin ver al Salvador del mundo, y ahora al llegar esta pareja de jóvenes esposos con su hijito al templo, el Espíritu Santo le hizo saber al profeta que aquel pequeño niño era el Salvador y Redentor.

La Presentación de Jesús Simeón emocionado pidió a la Sma. Virgen que le dejara tomar por unos momentos al Niño Jesús en sus brazos y levantándolo hacia el cielo proclamó en voz alta dos noticias: una buena y otra triste.

La noticia buena fue la siguiente: que este Niño será iluminador de todas las naciones y que muchísimos se irán en favor de él, como en una batalla los soldados fieles en favor de su bandera. Y esto se ha cumplido muy bien. Jesús ha sido el iluminador de todas las naciones del mundo. Una sola frase de Jesús trae más sabiduría que todas las enseñanza de los filósofos. Una sola enseñanza de Jesús ayuda más para ser santo que todos los consejos de los psicólogos.

La noticia triste fue: que muchos rechazarán a Jesús (como en una batalla los enemigos atacan la bandera del adversario) y que por causa de Jesús la Virgen Santísima tendría que sufrir de tal manera como si una espada afilada le atravesara el corazón. Ya pronto comenzarán esos sufrimientos con la huida a Egipto. Después vendrá el sufrimiento de la pérdida del niño a los 12 años, y más tarde en el Calvario la Virgen padecerá el atroz martirio de ver morir a su hijo, asesinado ante sus propios ojos, sin poder ayudarlo ni lograr calmar sus crueles dolores. Y Jesús ha llegado a ser como una bandera en una batalla: los amigos lo aclaman gritando "hosanna", y los enemigos lo atacan diciendo "crucifícale". Y así ha sido y será en todos los siglos. Y cada vez que pecamos lo tratamos a El como si fuéramos sus enemigos, pero cada vez que nos esforzamos por portarnos bien y cumplir sus mandatos, nos comportamos como buenos amigos suyos.

Después de este interesante hecho de la Presentación de Jesús en el templo, la Virgen María meditaba y pensaba se-

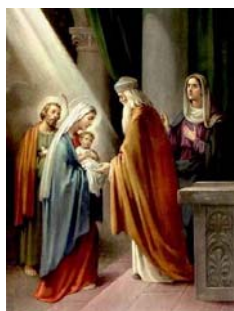


La bendición de las gargantas se estará llevando a cabo los días 31 de enero y 1 de febrero durante todas las Misas. La bendición de las gargantas se hace en honor a St. Blas quien se celebra el día 3 de febrero.

IV Niedziela Zwykła

W mieście Kafarnaum Jezus w szabat wszedł do synagogi i nauczał. Zdumiewali się Jego nauką: uczył ich bowiem jak ten, który ma władzę, a nie jak uczeni w Piśmie. Był właśnie w synagodze człowiek opętany przez ducha nieczystego. Zaczął on wołać: Czego chcesz od nas, Jezusie Nazarejczyku? Przyszedłeś nas zgubić. Wiem, kto jesteś: Święty Boży. Lecz Jezus rozkazał mu surowo: Milcz i wyjdź z niego. Wtedy duch nieczysty zaczął go targać i z głośnym krzykiem wyszedł z niego. A wszyscy się zdumie- li, tak że jeden drugiego pytał: Co to jest? Nowa jakaś nauka z mocą. Nawet duchom nieczystym rozkazuje i są Mu posłuszne. I wnet rozeszła się wieść o Nim wszędzie po całej okolicznej krainie galilejskiej.

Mk 1,21-28



OFIAROWANIE PAŃSKIE

2 lutego

Uroczystość Ofiarowania Pańskiego przypada czterdziestego dnia po Bożym Narodzeniu. Jest to pamiątka ofiarowania Pana Jezusa w świątyni jerozolimskiej i dokonania przez Matkę Bożą obrzędu oczyszczenia. Święto Ofiarowania

jest związane z tajemnicą Narodzenia Pańskiego i dlatego jeszcze dziś wolno śpiewać kolędy.

W Polsce święto Ofiarowania Pana Jezusa nabrało charakteru wybitnie maryjnego. Polacy widzą w Maryi tę, która sprowadziła na ziemię niebiańskie Światło i która nas tym Światłem broni i osłania od wszelkiego zła. Dlatego często brano do ręki gromnice, zwłaszcza w niebezpieczeństwach wielkich klęsk i grożącej śmierci. Niegdyś wielkim wrogiem domów w Polsce były burze, a zwłaszcza pioruny, które zapalały i niszczyły głównie drewniane domostwa. Właśnie od nich miała strzec domy świeca poświęcona w święto Ofiarowania Chrystusa. Zwykle była ona pięknie przystrajana i malowana. W czasie burzy zapalano ją i stawiano w oknach, by prosić Maryję o ochronę. Gromnicę wręczano również konającym, aby ochronić ich przed napaścią złych duchów.

Ze świętem Matki Bożej Gromnicznej kończy się w Polsce okres śpiewania kolęd, trzymania żłóbków i choinek - kończy się tradycyjny (a nie liturgiczny - ten skończył się świętem Chrztu Pańskiego) okres Bożego Narodzenia. Dzisiejsze święto zamyka więc cykl uroczystości związanych z objawieniem się światu Słowa Wcielonego. Liturgia po raz ostatni w tym roku ukaże nam Chrystusa-Dziecię.

Od 1997 r. 2 lutego Kościół powszechny obchodzi ustanowiony przez Jana Pawła II Dzień Życia Konsekrowanego, poświęcony modlitwie za osoby, które oddały swoje życie na służbę Bogu i ludziom w niezliczonych zakonach, zgromadzeniach i instytucjach świeckich. Pamiętajmy o nich w podczas naszej dzisiejszej modlitwy na Eucharystii al. I też w całego roku jest poświęcony Osobom Konsekrowanym.

Zapraszamy drugiego lutego na Msze św. w języku polskim o godzinie 6:30 wieczorem. Proszę przynieść świece.

Urodziny O. Mariana Furcy CSsR

Dnia 6 lutego obchodzi swoje urodziny O. Marian Furca.

O. Marianie, niech Bóg obdarza Ciebie licznymi łaskami w życiu kapłańskim i zakonnym a Matka Boża niech Ciebie wspiera w głoszeniu Jej imienia w różnych językach i gwarach. Szczęść Boże.



ROK SAKRAMENTÓW • JEDNO SŁOWO DO PRZEMYSŁENIA

Pobudka-pokuta



W końcowym momencie historii o ogołoconym już wówczas ze wszystkiego synu marnotrawnym, on budzi się i spostrzega dramat swojej sytuacji. W tekście czytamy: „Wtedy zastanowił się i rzekł: Iluż to najemników mojego ojca ma pod dostatkiem chleba, a ja tu z głodu ginę. Zbiorę się i pójdę do mego ojca...” (Łk 15, 17).

W sakramencie pokuty prosimy Boga o przebaczenie, którego On z radością i hojnością nam udziela. Jednakże zupełnie pierwszym krokiem jest przebudzenie się i zobaczenie swojej sytuacji. Następnie musimy zdać sobie sprawę z tego, jak bardzo potrzebujemy Bożego miłosierdzia. Przyzwyczajanie do grzechu może zmącić nasze umysły i serca. Możemy być ozięśli i ospali w refleksji nad naszym życiem. Cokolwiek byłoby przyczyną naszej niemocy, musi zostać przegonione. Musimy obudzić się, a wówczas razem z marnotrawnym synem będziemy mogli powstać i pójść do naszego ojca.

ISTOTA UZDROWIENIA I KOMUNII WEDŁUG PAPIEŻA FRANCISZKA

The ARCHDIOCESE OF CHICAGO in partnership with **LOYOLA PRESS**.

More on Pope Francis's Vision at www.loyolapress.com/popefrancis

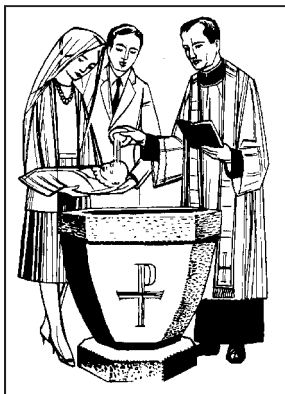
www.ArchChicago.org

© 2014 Archdiocese of Chicago, Fr. Louis J. Cameli



Osoby zapisane do naszej parafii mogą uzyskać informację o ofiarach złożonych w roku 2014 na naszą parafię, w ten sposób będzie można odpisać tę kwotę od podatku.

Parafia Matki Bożej Częstochowskiej



Kurs przed Chrztem dziecka

Przypominamy, że w każdą trzecią niedzielę miesiąca w naszej parafii po Mszy św. o godz. 10.30 odbywa się kurs przygotowujący rodziców i chrzestnych do chrztu dziecka.

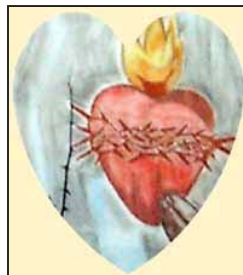
Osoby zamierzające ochrzcić dziecko w naszej parafii są proszone o zgłoszenie się na ten kurs przed chrztem dziecka. Dlatego należy pamiętać, aby:

- ▶ zgłosić się do kancelarii parafialnej przynajmniej półtora miesiąca przed chrztem. (Aby uczestniczyć w kursie przygotowującym)
- ▶ Przy zapisaniu chrztu jest wymagany akt urodzenia dziecka.



U Pana Franciszka przy wyjściu z kościoła można zakupić duże świece (gromnice).

W sobotę 31 stycznia i w niedzielę 1 lutego na Mszy św. będzie udzielone błogosławieństwo gardeł z okazji św. Błażeja



Pierwszy Piątek

W tym tygodniu przypada pierwszy piątek miesiąca. Odwiedziny chorych jak zwykle od godz. 9-tej rano. Zapraszamy na Mszę św. pierwszopiątkową o godz. 7:00 wieczorem. Przed Mszą św. możliwość spowiedzi.

St. Mary of Czestochowa Parish - Membership Form

Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej

Forma de Registro a la Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa

CHECK ONE:

- New Registration
- Change of Address
- Moving out of parish
- Want Envelopes

ZAZNACZ JEDNO:

- Nowo Zarejestrowany
- Zmiana Adresu
- Wyprowadzka z Parafii
- Proszę o Koperty

MARQUE UNO:

- Primer Registro
- Cambio de Dirección
- Cambio de Parroquia
- Necesito Sobres

First & Last Name / Imię i Nazwisko / Nombre y Apellido

Address / Adres / Dirección

City / Miasto / Ciudad

Zip Code / Kod Pocztowy / Zona Postal

Phone / Telefon / Teléfono

Please drop Membership Form into the offertory basket or mail to Rectory.

Proszę wrzucić ta formę do koszyka na tacę lub przelać na Plebanie.

Favor de regresar la Forma Completa en la Canasta de Ofrendas o mandarla por Correo a la Rectoría.